

1 Mittente



GETRAG B.V. Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1  
74199 UNTERGRUPPENBACH  
GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale

145574 N 22389

Questo trasporto è  
sottomesso, nonostante  
qualsiasi clausola  
contraria alla convenzione  
relativa al contratto di  
trasporto internazionale di  
merci su strada

2 Destinataria

Nissan

Stab. di Nissan Motor UK  
Vantec Turbine Business Park  
Washington Tyne & Wear  
SR5 3NZ - UK

16 Trasportatore

Yusen Logistics Spa

# CMR

IDEM

3 Luogo previsto per la consegna

Stab. di Nissan Motor UK  
Vantec Turbine Business Par  
Washington Tyne & Wear  
SR5 3NZ - UK

17 Trasportatori successivi

**CARGO VIA LTD**  
BULGARIA, BURGAS 8000, Slaveykov 189, fl. 1, office 15  
tel +359 56 54 00 52 fax: +359 56 84 66 66  
e-mail cargovia@abv.bg  
VAT BG 203 253 758

4 Luogo e data della presa

Via dei Ciclamini,4  
70026 Modugno (Bari)

30/04/2019

Italia

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

6 Contrassegni e numeri

5 Documenti allegati

Delivery Note	Invoice	Reference
7186690		RAD67689
7186692		RAD67690

9 Denominazione merce

7 Numero dei colli

8 Imballaggio

11 Peso lordo Kg

12 Vol. m3

Gearboxes for car assembly

Part Number	Quantity	Packaging list
320107649R	152 PZ	19 RSA RACK 300
320102850R	96 PZ	12 RSA RACK 300

Peso lordo

13756

8784

Classe

Cifra

Lettera

ADR\*

31 colli

22540,00 Kg

19 convenzioni particolari

20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			

15 Rimborso

Istruzioni per il pagamento del nolo

Franco

Assegnato

21 Compilato a

Modugno (Bari) - Italia

30/04/2019

22 Firma e timbro del mittente

In nome e per conto del mittente



Via dei Ciclamini,4  
70026 Modugno (Bari)  
Partita IVA 04886850728

23 Firma e timbro del trasportatore

**CARGO VIA LTD**  
BULGARIA, BURGAS 8000, Slaveykov 189, fl. 1, office 15  
tel +359 56 54 00 52 fax: +359 56 84 66 66  
e-mail cargovia@abv.bg  
VAT BG 203 253 758

24 Merce ricevuta

Luogo

Data

Firma e timbro del destinatario

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7186692

DATE: 30.04.2019 21:11:51

**VENDEUR**

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagemeyer-Strasse 1  
D-74199 UNTERGRUPPENBACH  
Noire No. Id. TVA: DE146126877

**EXPEDITEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Vantec  
NISSAN Motor Manufacturing UK  
Turbine Business Park  
WASHINGTON TYNE & WEAR SR5 3NZ  
W00G-XJH1

CODE VENDEUR: 00734730

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 06.05.2019

A: 22:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
Transmission System RSA K9 P32S 21A IT RAD67690	320102850R	96	PCE		12	51043036 a 51045647	8	190429101 5240P900	

**TRANSPORTEUR**

[Redacted area]

**LIEU DE TRANSIT**

[Redacted area]

POIDS BRUT TOTAL: 8.746 KGM  
NOMBRE TOTAL UM: 12  
N° DE L'UNITE DE TRANSP. A0466EM  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 615927

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7186690

DATE: 30.04.2019 21:13:04

**VENDEUR**

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1  
D-74199 UNTERGRUPPENBACH  
Notre No: Id. TVA: DE146126877

**EXPEDITEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Vantec  
NISSAN Motor Manufacturing UK  
Turbine Business Park  
WASHINGTON TYNE & WEAR SR5 3NZ  
WOC-XJ11

CODE VENDEUR: 00734730

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 06.05.2019

A: 22:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
Transmission System RSA HR13 P32S IT RAD67689	320107649R	152	PCE		19	51036140 a 51057395	8	190427201 9530P900	

**TRANSPORTEUR**

[Redacted area]

**LIEU DE TRANSIT**

[Redacted area]

POIDS BRUT TOTAL: 13.756 KGM  
NOMBRE TOTAL UM: 19  
N° DE L'UNITE DE TRANSP. A0466EM  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 615927